



iCAS FS

LIZENZBEDINGUNGEN

# ICAS FS LIZENZBEDINGUNGEN

## VORBEMERKUNG

Der Lizenznehmer plant den Einsatz der iCAS FS Software (im Folgenden: **Lizenzsoftware**) der iTernity GmbH (im Folgenden: **iTernity**) für sein Unternehmen zur Archivierung seiner Daten. iTernity gewährt daher dem Lizenznehmer auf der Grundlage dieser Lizenzbedingungen und der zwischen dem Lizenznehmer und einem Vertriebspartner von iTernity abgeschlossenen Überlassungsvereinbarung die Nutzung der Lizenzsoftware einschließlich der dazugehörigen digitalen Unterlagen (im Folgenden: **Dokumentation**).

## 1 GELTUNGSBEREICH

- 1.1. Diese Lizenzbedingungen gelten für die dauerhafte Überlassung der Lizenzsoftware und des Lizenzkeys nebst Einräumung der zu deren vertragsgemäßen Nutzung erforderlichen Rechte nach Maßgabe von Ziffer 2, sowie für die dauerhafte Überlassung der Dokumentation.
- 1.2. Der Lizenznehmer erhält nach Registrierung bei iTernity einen Lizenzkey, der die Nutzung der Lizenzsoftware nach Maßgabe dieser Bedingungen und der Bestellung des Lizenznehmers ermöglicht. Die Nutzung der Lizenzsoftware ist nur in Verbindung mit dem Lizenzkey möglich.
- 1.3. Der Umfang der Nutzung der Lizenzsoftware ergibt sich aus dem vereinbarten nutzbaren (Netto) Datenvolumen in Verbindung mit dem vereinbarten Replikationsfaktor. Auch nach Ausschöpfung des vereinbarten Datenvolumens ist der Zugriff auf bereits archivierte Daten dauerhaft und unbeschränkt möglich.
- 1.4. iTernity überlässt dem Lizenznehmer die Lizenzsoftware im Objektcode nebst Dokumentation in digitaler Form.
- 1.5. Um eine vorausschauende Wartung und Pflege der Lizenzsoftware zu ermöglichen, ist diese mit einer Funktion ausgestattet, die regelmäßig Nutzungsdaten wie statistische Informationen und Fehlermeldungen an das Support-Team von iTernity übermittelt („Call home“ Funktion). Hierzu ist eine Verbindung der Lizenzsoftware zum Internet erforderlich. Wird diese nicht eingerichtet, können Wartung und Pflege nur reaktiv erbracht werden.
- 1.6. Installations- und Konfigurationsleistungen sind nicht Gegenstand der Lizenzbedingungen, können aber gesondert vereinbart werden.
- 1.7. Durch diese Lizenzbedingungen werden keine sonstigen Rechte und Pflichten (z. B. Gewährleistung, Haftung) in Bezug auf die Lizenzsoftware zwischen iTernity

und dem Lizenznehmer begründet. Hierfür gilt die jeweils zwischen dem Lizenznehmer und dem Vertriebspartner von iTernity, von dem der Lizenznehmer die Lizenzsoftware erwirbt, abgeschlossene Überlassungsvereinbarung.

## 2 RECHTEEINRÄUMUNG

- 2.1. Der Lizenznehmer erhält das dauerhafte, nicht-ausschließliche und nicht übertragbare Recht zur Nutzung der Lizenzsoftware. Der Umfang der Nutzung ist, wie in Ziffer 1 beschrieben, auf das vereinbarte Volumen begrenzt. Die vertragsgemäße Nutzung umfasst die Installation sowie das Laden, Anzeigen und Ablaufenlassen der installierten Software.
- 2.2. Der Lizenznehmer ist berechtigt, eine Sicherungskopie der ihm überlassenen Lizenzsoftware zu erstellen. Der Lizenznehmer hat, sofern er die Sicherungskopie auf einem Datenträger erstellt, auf diesem sichtbar den Vermerk „Sicherungskopie“ sowie einen Urheberrechtsvermerk von iTernity anzubringen.
- 2.3. Darüber hinaus ist der Lizenznehmer lediglich dann berechtigt, die Software zu vervielfältigen, zu bearbeiten oder zu dekompileieren, wenn dies notwendig ist, um die Interoperabilität der Software mit anderen Programmen herzustellen oder Fehler der Software zu beseitigen, sofern die hierzu notwendigen Informationen nicht auf Anfrage des Lizenznehmers durch iTernity zugänglich gemacht werden.
- 2.4. Über die in den Ziffern 2.1 bis 2.3 genannten Fälle hinaus ist der Lizenznehmer nicht zur Vervielfältigung der Software berechtigt. Insbesondere ist der Lizenznehmer nicht berechtigt, die Software zu bearbeiten, zu übersetzen, zu verändern oder in anderer Form zu modifizieren.
- 2.5. Der Lizenznehmer ist nicht berechtigt, (a) die Software zur Vermietung, zur Überlassung im Rahmen eines Timesharing-Modells oder zur Überlassung im Rahmen eines Abonnement-Vertrages zu nutzen; (b) die Programmkennzeichnungen oder Urheberrechtsbezeichnungen von iTernity zu entfernen oder zu verändern; (c) die Programme so an Dritte verfügbar zu machen, dass diese die Programme für ihre Geschäftsabwicklung nutzen können.
- 2.6. Die Regelung der Ziffer 2.5 gilt nicht, wenn iTernity der Nutzung ausdrücklich zugestimmt hat.
- 2.7. Der Lizenznehmer ist zu einer Übertragung des Lizenzkeys nur an verbundene Unternehmen gemäß § 15 AktG oder nach vorheriger schriftlicher Zustimmung von iTernity berechtigt.

- 2.8. Für den Fall der zulässigen Übertragung der Software und/oder des Lizenzkeys an Dritte wird der Lizenznehmer die Nutzung der Lizenzsoftware vollständig aufgeben, sämtliche installierten Kopien des Programms von seinen Rechnern entfernen und sämtliche auf anderen Datenträgern befindlichen Kopien löschen. Auf Anforderung von iTernity wird der Lizenznehmer die vollständige Durchführung der genannten Maßnahmen schriftlich bestätigen.
- 2.9. Verstößt der Lizenznehmer gegen eine der vorstehenden Bestimmungen, werden sämtliche im Rahmen dieses Vertrags erteilten Nutzungsrechte sofort unwirksam und fallen automatisch an iTernity zurück. In diesem Fall hat der Lizenznehmer die Nutzung der Software unverzüglich und vollständig einzustellen, sämtliche auf seinen Systemen installierten Kopien der Software zu löschen sowie die gegebenenfalls erstellte Sicherungskopie zu löschen oder iTernity auszuhändigen.

### 3 FREMDSOFTWARE

Die Lizenzsoftware enthält Softwareprodukte von Fremdherstellern. Für diese Fremdprodukte gelten zusätzliche Lizenzbedingungen, die in der Anlage iCAS FS Third Party Components (Anlage im iCAS FS Bereich unter [iTernity Support Downloads](#)) aufgeführt sind. Der Lizenznehmer erkennt an, dass diese Lizenzbedingungen Anwendung finden, und verpflichtet sich, die darin enthaltenen Bestimmungen einzuhalten.

### 4 GEWÄHRLEISTUNG

- 4.1. Die Gewährleistung richtet sich nach der zwischen dem Lizenznehmer und dem Vertriebspartner von iTernity abgeschlossenen Überlassungsvereinbarung. Sofern direkt zwischen iTernity und dem Lizenznehmer eine Überlassungsvereinbarung besteht, leistet iTernity Gewähr für die vereinbarte Beschaffenheit der Lizenzsoftware. Die Mängelgewährleistung gilt nicht für Mängel, die darauf beruhen, dass die Lizenzsoftware in einer Hardware- oder Softwareumgebung eingesetzt wird, die den von iTernity gestellten und dem Lizenznehmer bekannten Anforderungen nicht gerecht wird.
- 4.2. Der Lizenznehmer hat die Lizenzsoftware unverzüglich nach Erhalt auf offensichtliche Mängel zu überprüfen und diese bei Vorliegen unverzüglich mitzuteilen, ansonsten ist eine Gewährleistung für diese Mängel ausgeschlossen. Entsprechendes gilt, wenn sich ein solcher Mangel erst später zeigt.
- 4.3. iTernity ist im Falle eines Sachmangels zunächst zur Nacherfüllung berechtigt, d.h. nach eigener Wahl zur Beseitigung des Mangels („Nachbesserung“) oder

Ersatzlieferung. Im Rahmen der Ersatzlieferung wird der Lizenznehmer gegebenenfalls einen neuen Stand der Software übernehmen, es sei denn dies führt zu unzumutbaren Beeinträchtigungen. Bei Rechtsmängeln wird iTernity dem Lizenznehmer nach eigener Wahl eine rechtlich einwandfreie Nutzungsmöglichkeit an der Lizenzsoftware verschaffen oder diese so abändern, dass keine Rechte Dritter mehr verletzt werden.

- 4.4. iTernity genügt der Pflicht zur Nachbesserung auch, indem mit einer automatischen Installationsroutine versehene Updates zum Download bereitgestellt werden und dem Lizenznehmer telefonischer Support zur Lösung etwa auftretender Installationsprobleme angeboten wird.
- 4.5. Etwaige Rücktrittsrechte des Lizenznehmers bleiben unberührt. Macht dieser Schadensersatz oder Ersatz vergeblicher Aufwendungen geltend, so haftet iTernity ausschließlich gemäß Ziffer 5.
- 4.6. Mängelansprüche des Lizenznehmers verjähren innerhalb von einem Jahr. Die Verjährungsfrist beginnt in dem Zeitpunkt, in dem iTernity dem Lizenznehmer den Lizenzkey zur Verfügung stellt und damit die vertragsgemäße Nutzung der Lizenzsoftware ermöglicht.

## 5 HAFTUNG

- 5.1. iTernity haftet nicht für die einfach fahrlässige Verletzung anderer als wesentlicher Vertragspflichten. Wesentliche Vertragspflichten sind diejenigen, deren Erfüllung dem Vertrag das Gepräge gibt und seine ordnungsgemäße Durchführung überhaupt erst ermöglicht.
- 5.2. Soweit iTernity kein vorsätzliches Verhalten zur Last fällt, haftet iTernity nur für den typischerweise eintretenden, vorhersehbaren Schaden.
- 5.3. Die Haftung nach dem Produkthaftungsgesetz bleibt unberührt; dies gilt auch für die Haftung wegen schuldhafter Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit. Bei Übernahme einer Garantie haftet iTernity nach Maßgabe der gesetzlichen Vorschriften.
- 5.4. Dem Lizenznehmer wird empfohlen, in regelmäßigen Abständen Sicherheitskopien der archivierten Daten zu erstellen. Im Falle eines Datenverlustes wird die Haftung von iTernity auf den typischen Wiederherstellungsaufwand beschränkt, der bei regelmäßiger und gefahrensprechender Anfertigung von Sicherheitskopien eingetreten wäre. Diese Beschränkung gilt nicht bei Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit von iTernity.
- 5.5. Danach bestehende Schadensersatzansprüche verjähren innerhalb der gesetzlichen Fristen.

- 5.6. Soweit vorstehend nicht abweichend geregelt, sind Schadensersatzansprüche gegen iTernity aus Pflichtverletzungen ausgeschlossen.

## 6 SONSTIGES

- 6.1. Änderungen und Ergänzungen dieser Lizenzbedingungen bedürfen der Schriftform. Dies gilt auch für die Änderung oder Aufhebung dieser Klausel. Zur Wahrung der Schriftform genügt auch die Absendung per E-Mail oder Telefax.
- 6.2. Es gilt ausschließlich deutsches Recht unter Ausschluss des Übereinkommens der Vereinten Nationen über Verträge über den internationalen Warenverkauf vom 11.4.1980 (UN-Kaufrecht).
- 6.3. Erfüllungsort ist Freiburg. Ausschließlicher Gerichtsstand ist Freiburg, sofern beide Parteien Kaufleute oder juristische Personen des öffentlichen Rechts sind. iTernity hat daneben die Wahl, eigene Ansprüche gegen den Lizenznehmer auch vor den staatlichen Gerichten an dessen Sitz geltend zu machen oder durch einen oder mehrere nach der Schiedsgerichtsordnung der Internationalen Handelskammer (ICC) ernannte(n) Schiedsrichter endgültig entscheiden zu lassen. Ort des Schiedsverfahrens ist Freiburg.
- 6.4. Sollten einzelne Bestimmungen unwirksam sein, berührt dies die Gültigkeit der übrigen Bestimmungen grundsätzlich nicht. Die Vertragsparteien werden sich bemühen, anstelle der unwirksamen Bestimmung eine solche zu finden, die dem Vertragsziel rechtlich und wirtschaftlich am ehesten gerecht wird. Entsprechendes gilt für die Ausfüllung von Vertragslücken.



WE TAKE YOUR DATA SECURELY INTO THE FUTURE.

iTernity GmbH  
Heinrich-von-Stephan-Straße 21  
79100 Freiburg, Germany

Contact E-Mail: [sales@iTernity.com](mailto:sales@iTernity.com)  
Contact Phone: [+49 761 590 34 810](tel:+4976159034810)  
Support Hotline: [+49 761 3873 666](tel:+497613873666)  
Support Portal: [support.iTernity.com](https://support.iTernity.com)  
Web: [www.iTernity.com](https://www.iTernity.com)

Copyright © 2025 iTernity GmbH

The information contained in this document is for informational purpose only and is subject to change without notice.